FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC.
TABLEAU No. 1. POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Disk. 172
Enu. 27

Province: Québec — District No. 172 Maisonneuve — S. District No. 7 — Enumeration District / District du recenseur No. 25 — in / dans Montréal (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 1 — 8501

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par E. Provost — Enumerator. / Recenseur. 27

Line / Ligne	Dwelling House / Maison	Family / Famille	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if not universal. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de naturalisation, pour les étrangers.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employs. / Emploie.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State where person is employed, e.g. "in woollen mill", "at foundry", "on farm", etc. / Mentionner où la personne est employée, "à la filature de laine", "à la fonderie", "sur la ferme", etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal en 1910.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade. / Nombre de semaines à d'autres travaux que à l'emploi principal en 1910.	Years of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other occupation. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant des emplois secondaires.	Rate of earnings per hour, or how otherwise paid. / Taux du salaire par heure, lorsque payé à l'heure, autrement.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue généralement parlée.	Cost of education in 1910 for persons above the age of 45 (Colleges, Universities). / Coût de l'éducation en 1910 pour les personnes âgées de plus de 45 ans (Collèges, Universités).	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.
	NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.									INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITIES (Specify age when blind and deaf-mute.) / INFIRMITÉS (Spécifier l'âge pour les aveugles et les sourds-muets)	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1		Boula Gilbert	163 Grandes	M	Chef	M	Juin	1869	41	Que			Français	Canadien	Catholique	Valises	7-6-9.5		oui		Manufacture Valise	52		60*		780							oui	oui	F.A.			
2			" Aurore	"	F	Épouse	M	Mai	1874	37	Que			Français	Canadien	Catholique	Ménagère	n.g.																oui	oui	F.A.			
3			" Aurore	"	F	Fille	C	Avril	1897	14	Que			Français	Canadien	Catholique	"	n.d.																oui	oui	F.A.			
4			" Gilbert	"	M	Fils	C	Nov.	1893	17	Que			Français	Canadien	Catholique	Valises	7-6-9.5		oui		Manufacture Valise	52		60		208							oui	oui	F.A.			
5			" Wald	"	M	Fils	C	Juin	1895	15	Que			Français	Canadien	Catholique	Valises	7-6-9.5		oui		Manufacture Valise	52		60		182							oui	oui	F.A.			
6			" Marie Blanche	"	F	Fille	C	Sept.	1897	13	Que			Français	Canadien	Catholique	Ménagère	n.g.															10	oui	oui	F.A.			
7			" Louis	"	M	Fils	C	Oct.	1899	11	Que			Français	Canadien	Catholique	"	n.g.															10	oui	oui	F.A.			
8			" Marie-Louise	"	F	Fille	C	Déc.	1901	10	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans															10	oui	oui	F.A.			
9			" Alexandre	"	M	Fils	C	Février	1903	8	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans															10	oui	oui	F.A.			
10			Marie Hugo	"	F	Fille	C	Mars	1907	4	Que			Français	Canadien	Catholique	"	n.g.																					
11			" Marie Luna	"	F	Fille	C	Nov.	1908	2	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans																—					
12			" Marie Rose	"	F	Fille	C	Mai	1910	1	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans																—					
13	2	2	Pilotes Joseph Arthur	50 Rang	M	Chef	M	Janv.	1887	30	Que			Français	Canadien	Catholique	Mécanicien	11-6-0.0		oui		chemin de fer	52		72		960			1000	35	250	24.00		oui	oui	F.			
14			" Blanche	"	F	Épouse	M	Mars	1879	31	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.												260	31		5.20		oui	oui	F.			
15			" Arthur	"	M	Fils	C	Nov.	1902	8	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans															10	oui	oui	F.			
16			" Henry	"	M	Fils	C	Août	1905	5	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																non	non	F.			
17			" Cécile	"	F	Fille	C	Janv.	1907	4	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																—		F.			
18			" Rodolphe	"	M	Fils	C	Mars	1908	3	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																—		F.			
19	3	3	Clendenning Henry M.	159 Grand	M	Chef	M	Août	1877	33	Que			Anglais	Canadien	Presbytérien	Agent	10-4-46		oui		Manufacture	52		54		1500			1500.	33	30.00			oui	oui	F.			
20			" Mary	"	F	Épouse	M	Avril	1879	32	Que			Anglais	Canadien	Presbytérienne	ménagère	n.g.																	oui	oui	A.			
21			" Harold	"	M	Fils	C	Juillet	1900	10	Que			Anglais	Canadien	Presbytérien	"	sans												300	10	10.40		10	oui	oui	F.A.			
22			" Doris	"	F	Fille	C	Avril	1909	2	Que			Anglais	Canadien	Presbytérienne		sans																—					
23			" Henry	"	M	Fils	C	Janv.	1911	17	Que			Anglais	Canadien	Presbytérien		sans																—					
24	4	4	Boire Alfred	123 Grand	M	Chef	M	Sept.	1875	35	Que			Français	Canadien	Catholique	Menuisier	1-6-0.0		oui		Construction	52		54		1000							oui	oui	F.			
25			" Alpina	"	F	Épouse	M	Déc.	1871	39	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.																oui	oui	F.			
26			" Edouard	"	M	Fils	C	Juin	1897	13	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans												30.4	13	6.76		10	oui	oui	F.			
27			" Jeanne	"	F	Fille	C	Mai	1904	7	Que			Français	Canadien	Catholique		sans												8.0	7	2.60		10	oui	oui	F.			
28			" Roméo	"	M	Fils	C	Oct.	1905	5	Que			Français	Canadien	Catholique		sans												8.0	5	2.60								
29	5	5	Desormeaux Eugène	87 Grand	M	Chef	M	Avril	1873	38	Que			Français	Canadien	Catholique	Menuisier	1-6-0.0		oui		Construction	52		54		425			1200	38	23.38			oui	oui	F.			
30			" Georgina	"	F	Épouse	M	Sept.	1875	35	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.																oui	oui	F.			
31			" Albert	"	M	Fils	C	Mai	1900	11	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans															10	oui	oui	F.			
32			" Jeanne	"	F	Fille	C	Août	1901	9	Que			Français	Canadien	Catholique	"	sans															10	oui	oui	F.			
33			" René	"	M	Fils	C	Janv.	1903	8	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	oui	oui	F.			
34			" Eva	"	F	Fille	C	Oct.	1904	6	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	oui	oui	F.			
35			" Paul	"	M	Fils	C	Fév.	1906	5	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	oui	oui	F.			
36			" Roméo	"	M	Fils	C	Fév.	1909	2	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																non	non	F.			
37			" Juliette	"	F	Fille	C	Fév.	1909	2	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																non	non	F.			
38	6	6	David Joseph	87 Grand	M	Chef	M	Mars	1849	62	Que			Français	Canadien	Catholique	Maçon	1-6-0.91		oui		Construction	52		48		800							oui	oui	F.			
39			" Delphina	"	F	Épouse	M	Mai	1863	46	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.																oui	oui	F.			
40			" Albéric	"	M	Fils	C	Oct.	1894	16	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	oui	oui	F.		6.00	
41			" Georgina	"	F	Fille	C	Oct.	1896	14	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																non	non	F.			
42			" Georges	"	M	Fils	C	Fév.	1900	11	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	non	non	F.			
43			" Wilfrid	"	M	Fils	C	Déc.	1904	9	Que			Français	Canadien	Catholique		sans															10	oui	oui	F.			
44			" Pauline	"	F	Fille	C	Juillet	1907	6	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																non	non	F.			
45	7	7	Robert Edmond	93 Grand	M	Chef	M	Mai	1863	48	Que			Français	Canadien	Catholique	Matelot	1-6-0.0		oui		Construction	40		60		500							non	non	F.			
46			" Alpina	"	F	Épouse	M	Oct.	1866	44	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.																non	non	F.			
47			" Edmond	"	M	Fils	C	Avril	1890	21	Que			Français	Canadien	Catholique	Cordonnier	7-6-5.2		oui		Manufacture Chaussures	52		54		312			200.	21	5.20			non	non	F.			
48			" François	"	M	Fils	C	Août	1895	15	Que			Français	Canadien	Catholique	Matelot	1-6-0.0		oui		Construction	20		40		60			96.	15	2.60			non	non	F.			
49			" Aimé	"	M	Fils	C	Mai	1898	13	Que			Français	Canadien	Catholique	ménagère	n.g.												96.	13	2.60		10	non	oui	F.			
50			" Irène	"	F	Fille	C	Août	1899	12	Que			Français	Canadien	Catholique		sans																					

5187 250. 9784